A/C.2/33/L.58
29 November 1978
ARABIC

الأمم المتحدة

الجمعية العامة

الدورة الثالثة والثلاثون

اللجنة الثانية

البند ١٢ من جدول الأعمال

تقرير المجلس الاقتصادي والاجتماعي

اثيوبيا ، امبراطورية افريقيا الوسطى ، أنغولا ، أوغندا ، بربادوس ،
بنغلاديش ، بنن ، بوتسوانا ، بوروندي ، ترينيداد وتوباغو ، تشاد ،
توغو ، تونس ، الجزائر ، الجماهيرية العربية الليبية ، جمهورية
تنزانيا المتحدة ، جمهورية الكاميرون المتحدة ، جيبوتي ، الرأس
الأخضر ، رواندا ، زائير ، زامبيا ، ساح العاج ، سان توماس
وبرنسيبي ، السنغال ، سوازيلند ، السودان ، سيراليون ، سيشيل ،
الصومال ، غابون ، غامبيا ، غانا ، غينيا ، غينيا الاستوائية ،
غينيا - بيساو ، فولتا العليا ، الكونغو ، كينيا ، ليبيريا ، ليسوتو ،
مالي ، مدغشقر ، مصر ، المغرب ، ملاوي ، ملديف ، موريتانيا ،
موريشيوس ، موزامبيق ، النيجر ، نيجيريا ، الهند ، يوغوسلافيا :
مشروع قرار

تقديم المساعدة الى بوتسوانا

ان الجمعية العامة ،

ان تشير الى قرارى مجلس الامن ٤٠٣ (١٩٧٧) المؤرخ في ١٤ كانون الثاني /يناير ١٩٧٧ و
٤٠٦ (١٩٧٧) المؤرخ في ٢٥ أيار/مايو ١٩٧٧ المتعلقين بشكوى حكومة بوتسوانا من أعمال
العدوان التي يرتكبها ضد اقليمها النظام غير الشرعي في روديسيا الجنوبية ،

وان تشير أيضا الى قرارى مجلس الامن ٢٣٢ (١٩٦٦) المؤرخ في ١٦ كانون الاول /ديسمبر
١٩٦٦ و ٢٥٣ (١٩٦٨) المؤرخ في ٢٩ أيار/مايو ١٩٦٨ اللذين قررا احدهما وأكد الثاني من
جديد أن الموقف في روديسيا الجنوبية يشكل تهديدا للسلم والامن الدوليين ،

وان تشير كذلك الى قرار الجمعية العامة ٩٧/٣٢ المؤرخ في ١٣ كانون الاول / ديسمبر ١٩٧٧ والذي أعرب ، في جملة أمور ، عن التأييد الكامل لحكومة بوتسوانا في جهودها لحماية أراضيها ، واعترف بالصعوبات الاقتصادية الخاصة التي تواجه بوتسوانا نتيجة لتحويل الاموال من الانفاق على المشاريع الانمائية الجارية والمخططة الى الانفاق على ترتيبات الامن الفعالة ضد هجمات وتهديدات روديسيا الجنوبية ، وأيد التقييم والتوصيات الواردة في مذكري الامين العام المؤرخين في ٢٨ آذار/مارس ١٩٧٧ (١) و ٢٦ تشرين الاول / أكتوبر ١٩٧٧ (٢) ،

وان تهيب علما بقرار الجمعية العامة ٣٢ / ١٦٠ المؤرخ في ١٩ كانون الاول / ديسمبر ١٩٧٧ المتعلق بمقد النقل والمواصلات في افريقيا ،

وقد درست تقرير الامين العام المؤرخ في ٧ تموز/يوليه ١٩٧٨ (٣) الذي أحال به تقرير بعثة أوفدها الى بوتسوانا استجابة لقرار الجمعية العامة ٩٧/٣٢ ،

وان تلاحظ ان المجلس الاقتصادي والاجتماعي قد أيد برنامج المساعدة المنقح الوارد في تقرير الامين العام عن المساعدة لبوتسوانا تأييدا تاما بالقرار ٤٨/١٩٧٨ ، المؤرخ في ٢ آب/أغسطس ١٩٧٨ ،

وان تشعر بالقلق العميق ازاء استمرار حالة الامن على ما هي عليه ، حيث تقع حوادث وغارات متكررة من قبل قوات روديسيا الجنوبية على اماكن مختلفة على طول حدود بوتسوانا مع روديسيا الجنوبية ،

وان تلاحظ انه حدثت زيادة كبيرة في تدفق اللاجئين على بوتسوانا ولا سيما منذ اعلان " تسوية داخلية " في روديسيا الجنوبية مما ادى الى الحاجة الى زيادة الخدمات الموفرة للاجئين وتحسينها ،

وان تلاحظ أيضا حاجة الحكومة الى تطوير مواصلات برية وسكك حديدية وخطوط جوية فعالة سواء في الداخل أو مع بقية العالم ، في ضوء الحالة السياسية غير المستقرة في المنطقة وامكانية تعرض بوتسوانا للتضرر بوصفها بلدا غير ساحلي واعتمادها على شبكات السكك الحديدية الواقعة تحت سيطرة خارجية لنقل صادراتها ووارداتها الرئيسية ،

(١) الوثائق الرسمية لمجلس الامن ، السنة الثانية والثلاثون ، ملحق كانون الثاني /يناير وشباط/فبراير وآذار/مارس ١٩٧٧ ، الوثيقة S/12307 .

(٢) المرجع نفسه ، ملحق تشرين الاول / أكتوبر وتشرين الثاني /نوفمبر وكانون الاول / ديسمبر ١٩٧٧ ، الوثيقة S/12421 .

(٣) A/33/166 ، و Corr.1 .

- ١ - تصريح عن تأييدها الكامل لحكومة بوتسوانا في جهودها للمحافظة على سيادتها وسلامتها الإقليمية وتنفيذ برنامجها الإنمائي المخطط ؛
- ٢ - تأييد تأييداً تاماً برنامج المساعدة المنقح الوارد في تقرير الأمين العام (٣) وتوجه اهتمام المجتمع الدولي الى الاحتياجات القائمة للمساعدة المحددة فيه ؛
- ٣ - تلاحظ أنه في الوقت الذي كانت فيه الاستجابة من بعض الدول الاعضاء والمنظمات الدولية لنداءات الأمين العام مشجعة فان هناك حاجة ملحة للمحافظة على تدفق التبرعات لتنفيذ بقية برنامج الطوارئ الذي أصبح تنفيذ بعض أجزائه ضرورة ملحة ؛
- ٤ - توجه انتباه الدول والمنظمات الدولية والمنظمات المشتركة بين الحكومات بوجوده خاص الى المشاريع الموصى بها في مرفق تقرير الأمين العام (٣) في مجال النقل والمواصلات ؛
- ٥ - تكرر نداءها الى جميع الدول والمنظمات المشتركة بين الحكومات لتقديم المساعدة السخية لتسكين بوتسوانا من تنفيذ بقية مشاريعها الإنمائية المخططة وكذلك المشاريع التي استلزمتهما الحالة السياسية الراهنة ؛
- ٦ - تهيب بالدول الاعضاء والمنظمات الإقليمية والاقليمية وغيرها من الهيئات المشتركة بين الحكومات الى تقديم المساعدة المالية والمادية والتقنية الى بوتسوانا لتمكينها من تنفيذ برنامجها الإنمائي المخطط دون توقف ؛
- ٧ - تحث الدول الاعضاء والمنظمات التي تقوم فعلاً بتنفيذ ، أو تتفاوض بشأن برامج مساعدة لبوتسوانا على توسيع هذه البرامج حيثما امكن ذلك ؛
- ٨ - تدعو الاجهزة الادارية لبرنامج الامم المتحدة الإنمائي ، ومؤسسة الامم المتحدة لرعاية الطفولة ، وبرنامج الاغذية العالمي ، ومنظمة الامم المتحدة للاغذية والزراعة ، والبنك الدولي ، والصندوق الدولي للتنمية الزراعية ، الى النظر في ادراج بند في جداول أعمال اجتماعاتها التي ستعقد في عام ١٩٧٩ ، على وجه التحديد ، المشاكل الخاصة للبلدان ، مثل بوتسوانا ، التي طلبت الجمعية العامة من الأمين العام تنفيذ برامج مساعدة اقتصادية خاصة لها ، وتقديم تقرير بالنتائج الى الأمين العام في موعد يمكن الجمعية العامة من النظر فيه في دورتها الرابعة والثلاثين ؛
- ٩ - توجه انتباه المجتمع الدولي الى الحساب الخاص الذي أنشأه الأمين العام في مقر الامم المتحدة بقصد تسهيل توصيل التبرعات الى بوتسوانا ؛
- ١٠ - تدعو الدول الاعضاء والبلدان الاخرى ، والمنظمات والمؤسسات التي تساهم في برامج المساعدة المتعددة الاطراف ، الى النظر في امكانية تخصيص جزء من مساهماتها للبلدان التي تواجه مشاكل خاصة ، مثل بوتسوانا ، والتي طلبت الجمعية العامة من الأمين العام تنفيذ برامج مساعدة اقتصادية خاصة لها ؛

١١ - ترجوا من المنظمات والوكالات المتخصصة ذات الشأن في منظومة الامم المتحدة أن تتعاون تعاوناً وثيقاً مع الامين العام في تنظيم برنامج دولي فعال لمساعدة بوتسوانا وتقديم تقارير دورية اليه عن الخطوات التي اتخذتها والموارد التي وفرتها لمساعدة ذلك البلد ؛

١٢ - ترجوا كذلك من الامين العام :

(أ) أن يواصل جهودَه الرامية الي تعبئة الموارد اللازمة لتنفيذ برنامج فعال للمساعدة المالية والتقنية والمادية لبوتسوانا ؛

(ب) أن يتابع مع حكومة بوتسوانا موضوع تنظيم اجتماع للمبتدئين وأن ينسق الجهود في هذا المجال ، مع برنامج الامم المتحدة الانمائي واللجنة الاقتصادية لافريقيا والبنك الدولي ؛

(ج) أن يكفل اتخاذ ترتيبات ، مناسبة ، متعلقة بالشؤون المالية والميزانية ، لمواصلة تنظيم برنامج المساعدة الدولية لبوتسوانا وتعبئة المساعدة ؛

(د) أن يبقي الحالة في بوتسوانا قيد النظر المستمر ، وأن يظل على اتصال وثيق مع الدول الاعضاء ، والمنظمات الاقليمية وغيرها من المنظمات المشتركة بين الحكومات ، والوكالات المتخصصة ، والمؤسسات المالية الدولية ، المعنية وافادة المجلس الاقتصادي والاجتماعي في دورته المادية الثانية لعام ١٩٧٩ بالحالة الراهنة للبرنامج الخاص بالمعونة الاقتصادية لبوتسوانا ؛

(هـ) أن يتخذ ترتيبات لاستمرار الحالة الاقتصادية في بوتسوانا والتقدم المحرز في تنظيم وتنفيذ برنامج المساعدة الاقتصادية الخاصة لذلك البلد في وقت يمكن الجمعية العامة من النظر في الموضوع في دورتها الرابعة والثلاثين .